

ROTARY DAY - Spa-Francorchamps, le 16 octobre 2018

ABANDON DE RECOURS " Passagers " - WAIVER OF APPEAL " Passengers "

Je soussigné, déclare assister de ma propre initiative à la manifestation reprise ci-dessus.

Je déclare par la présente renoncer pour moi-même, mes ayants-droit, mes héritiers, mes proches (mes parents, mon conjoint, mes enfants) et nos assureurs, à tous recours contre:

1. le propriétaire(s) et/ou exploitant (s) du circuit
2. le ou les organisateurs de la manifestation
3. les participants et les utilisateurs du circuit
4. les concurrents et les propriétaires (ou les détenteurs) des véhicules participants
5. les préposés aides bénévoles et chargés de mission des personnes (ou organismes) visées aux points 1,2,3 et 4 ci-dessus
6. les assureurs des personnes (ou organismes) visées aux points 1,2,3,4 et 5 ci-dessus pour tout dommage que je subirais au cours de cette manifestation

En cas de décès, le présent abandon de recours contient également engagement de porte-fort pour mes ayants droit, mes héritiers, mes proches et nos assureurs.

I, undertake, take part to the described test on my own initiative.

I declare that I waive for myself, my beneficiaries and heirs (including my insurers) every appeal against:

1. the owners and/or holder of the circuit
2. the organizers of the test
3. the entrants and the users of the circuit
4. the drivers or owners of the vehicles
5. officials, voluntary assistants and chargé de mission of the persons (or organisations) mentioned under 1, 2, 3 & 4 above
6. the insurers of the persons (or organizations) mentioned under 1, 2, 3, 4 & 5 above, for any damage they would cause during the test

In case of death, this waiver of appeal is also valid for my beneficiaries and heirs (including my insurers).

I declare that I made myself acquainted with the test's regulations and I will respect them without reservation.

NOM – PRENOM
NAME – FIRST NAME

Voiture n° (plaque minéralogique)
Car N° et marque de voiture

ADRESSE PRIVEE
HOME ADDRESS

Adresse Email:@.....

A signer par le passager de la voiture
Signature précédée de la mention lu et approuvé

Francorchamps, le 16 octobre 2018